



SERWIS INFORMACYJNY

Biuro Prasowe Wydział Informacji, Turystyki i Promocji

tel.12 61 61 709, fax.12 61 61 711, e-mail: bi@um.krakow.pl

2012(3015)

czwartek, 9 sierpnia 2012 r.

Z MAGISTRATU:

ŚWIATOWE ZAWODY KAJAKOWE W KRAKOWIE

W trzeci weekend sierpnia odbędą się w Krakowie zawody sportowe z serii Pucharu Świata Juniorów 2012 w kajakarstwie slalomowym na torze przy ul. Kolnej 2.

W dniach 17-19 sierpnia Krakowski Klub Kajakowy zaprasza wszystkich chętnych do kibicowania czołowym zawodnikom z Europy, Azji oraz USA w kategoriach wiekowych; U-14, U-16, U-18. Kajakarze wystartują w konkurencjach: kobiety K-1 i C-1, mężczyźni K-1, C-1 i C-2.

Sportowa rywalizacja będzie okazją do spędzenia weekendu w plenerze i możliwością skorzystania z wodnej rekreacji na Starorzeczu Wisły. W sobotę 18 sierpnia o godz. 20.00 odbędzie się otwarta dla wszystkich dyskoteka plenerowa.

Program zawodów i wszelkie przydatne informacje dotyczący tej imprezy można znaleźć na www.krakow.pl, a także na stronie internetowej Krakowskiego Klubu Kajakowego: www.kkk.krakow.pl.

Przypomnijmy, że budowa kompleksu sportowo-rekreacyjnego przy stopniu wodnym Kościuszko rozpoczęła się w 2000 roku. Trzy lata później uruchomiony został tor kajakarstwa górskiego - jeden z najnowocześniejszych tego typu obiektów w świecie, o parametrach zbliżonych do torów w Sydney i Madrycie. W kolejnych latach kompleks wzbogacił się o obiekty, które nadały mu charakter centrum rekreacyjno-sportowego. W 2007 roku otwarta została hala sportowa oraz kryty basen, siłownia i gabinety odnowy biologicznej, a także zaplecze gastronomiczne. W 2009 roku nowoczesny internat dla sportowców.

Mieszkańcy mogą także uprawiać sporty wodne na zamkniętym akwenu, stanowiącym starorzecze Wisły.

Ośrodek przy Kolnej ma dogodne położenie. Bliskość zachodniej obwodnicy Krakowa, autostrady A-4 oraz portu lotniczego w Balicach sprawia, że łatwo tu dojechać nawet z odległych zakątków. W okresie letnim przy torze kajakarstwa zatrzymuje się Krakowski Tramwaj Wodny. Z centrum miasta do ośrodka przy Kolnej prowadzi trasa rowerowa. (jan.machowski@um.krakow.pl)

MASZ FIRME? PRZYJDŹ DO POP - U

Dobra wiadomość dla właścicieli firm. Od jutra (10 sierpnia) w Punkcie Obsługi Przedsiębiorcy Urzędu Miasta Krakowa rusza nowe stanowisko, gdzie osoby prowadzące lub planujące własny biznes będą mogły skonsultować się z fachowcami.

Od jutra, w każdą środę i piątek, w godzinach 9:00 – 13:00, doradcy KSU Centrum Transferu Technologii będą w Punkcie Obsługi Przedsiębiorcy udzielali bezpłatnych konsultacji. Prowadzący własny biznes uzyskają tam przydatne informacje w zakresie m.in.: źródeł finansowania działalności gospodarczej ochrony własności intelektualnej, systemów jakości ISO 9001 i HACCP, rozwoju zasobów ludzkich. Konsultanci będą także świadczyli usługi doradztwa w podejmowaniu i prowadzeniu działalności gospodarczej.

Przypomnijmy, że Kraków jako pierwsze (i jedyne) w Polsce, nie czekając na unormowania prawne, wprowadziło w 2004 roku życie zasadę „jednego okienka” dla przedsiębiorców. Dzięki temu krakowscy przedsiębiorcy w jednym miejscu, w komfortowych warunkach mogą załatwić prawie wszystkie czynności ewidencyjne związane z zakładaniem i prowadzeniem działalności gospodarczej. Całkowity czas założenia działalności gospodarczej wynosi średnio 45 minut.

Rozbudowana jest także część informacyjna POP. Bez ponoszenia dodatkowych opłat można tutaj otrzymać informacje o procedurach administracyjnych, instrumentach wsparcia finansowego dla przedsiębiorców oraz o przeznaczonych dla nich środkach z Unii Europejskiej.

Z myślą o prowadzących biznes stworzono także interaktywną stronę internetową dostępną pod adresem www.bip.krakow.pl/pop. Korzystając z niej można na przykład zarezerwować sobie (z miesięcznym wyprzedzeniem) konkretny termin wizyty w urzędzie.

Z anonimowej ankiety badania satysfakcji klienta przeprowadzanej przez POP wynika, że ponad 87% przedsiębiorców uważa, iż powstanie POP ułatwiło im dostęp do informacji, pomogło w rejestracji firmy oraz znacznie skróciło czas potrzebny na załatwienie sprawy.

POP czynny jest od poniedziałku do piątku w godzinach od 7:40 – 18:00 (III piętro). (kinga.sadowska@um.krakow.pl)

JUŻ W WEEKEND STARTUJE COKE LIVE MUSIC FESTIVAL

7. edycja Coke Live Music Festival coraz bliżej. Impreza podczas której wystąpią m.in. The Killers, The Roots, Placebo i Snoop Dogg odbędzie się w dniach 11-12 sierpnia (sobota-niedziela) na terenie Muzeum Lotnictwa Polskiego w Krakowie-Czyżynach.

To będzie kolejny występ tego zespołu w Krakowie – grupa The Killers – bo o niej mowa, wystąpi na festiwalu w sobotę (11 sierpnia). Dzień wcześniej (10 sierpnia, piątek) grupa da specjalny koncert w Teatrze Łaźnia Nowa. Amerykanie to obecnie jeden z najpopularniejszych zespołów rockowych. Debiutancki krążek *Hot Fuss* do dziś sprzedał się w ponad 7 milionach egzemplarzy. Podczas krakowskiego występu z pewnością usłyszymy fragmenty nowego wydawnictwa, którego premierę zaplanowano na wrzesień.

Podczas pierwszego dnia festiwalu wystąpi także formacja, która jest dziś prawdziwą ikoną nie tylko w środowisku rapowym - amerykański hiphopowy The Roots. Od pierwszego albumu, wydanego w 1993 r., członkowie grupy aktywnie komentują bieżące sprawy polityczne i społeczne. The Roots od lat uznawani są za najlepszy koncertowy zespół w gatunku hip-hop.

Kolejna gwiazda festiwalu – Placebo - wystąpi w niedzielę (12 sierpnia). Grupa obecnie ma na koncie sześć długogrających płyt. Sukces zespołu w dużej mierze jest efektem tekstów, które odnoszą się do osobistych przeżyć Briana Molko. Autorzy takich hitów jak *Bitter End* czy *English Summer Rain* są niezwykle popularni w Polsce. W naszym kraju gościli już kilkakrotnie. Podczas koncertu publiczność będzie miała szansę usłyszeć materiał przygotowywany na kolejną płytę.

Także w niedzielę (12 sierpnia) wystąpi będzie Snoop Dogg, jeden z najważniejszych przedstawicieli hip-hopu z zachodniego wybrzeża USA. Z ponad 15 milionami sprzedanych płyt Snoop Dogg od dwóch dekad plasuje się w czołówce amerykańskich raperów. Aktualnie raper pracuje nad nowym krążkiem, który ma przedstawić jego nowe oblicze – tym razem nawiązujące do jamajskich brzmień reggae.

Podczas tegorocznej edycji Coke'a usłyszymy jeszcze m.in. brytyjską indie rockową formację Mystery Jets, „plażowe” Crystal Fighters oraz młody, kanadyjski kwartet Azari & III, mogący się już pochwalić wspólną trasą z Madonną. Oczywiście wystąpią także wykonawcy z Polski: Cool Kids of Death, Muchy, Pezet & Małolat, Iza Lach, Keira is You oraz Fair Weather Friends.

Przypomnijmy, że Coke Live Music Festival zaczynał jako festiwal brzmień spod znaku hip – hopu, r'n'b i popu. Jego pierwsza edycja odbyła się w 2006 r. W kolejnych latach, coraz więcej dla siebie mogli na nim znaleźć także fani rocka. Na scenach Coke Live Music Festival gościły najznakomitsze gwiazdy obydwu gatunków muzyki. To jedyne wydarzenie, na którym można było zobaczyć razem Rihannę i Lily Allen, Missy Elliot i Kaiser Chiefs, The Killers obok 50 Centa czy Muse, dzielących scenę z The Chemical Brothers.

Organizatorem wydarzenia jest Alter Art, przy współpracy Miasta Kraków i Krakowskiego Biura Festiwalowego. Dodatkowe informacje są dostępne na stronie www.livefestival.pl. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

WYGRAJ WEEKEND NAD MORZEM!

Dwa dwuosobowe, weekendowe pobyty w luksusowych hotelach w Świnoujściu wraz z przelotem – to główna nagroda w pierwszej odsłonie konkursu internetowego pn. „Kraków-Świnoujście. Bliżej niż myślisz”, organizowanego w ramach wspólnej kampanii Krakowa i Świnoujścia. Odpowiedzi na konkursowe pytanie można nadsyłać do 16 sierpnia.

Aby wygrać dwuosobowy pobyt w luksusowym hotelu w Świnoujściu wraz z przelotem na trasie Kraków – Heringsdorf (Świnoujście) – Kraków oraz wykwinną kolację w jednej z nadmorskich restauracji wystarczy odpowiedzieć na pytanie: Dlaczego warto przylecieć z Krakowa do Świnoujścia? Odpowiedź (hasło) może się składać maksymalnie z 200 znaków (ze spacjami). Komisja Konkursowa będzie brała pod uwagę w szczególności oryginalność i niekonwencjonalność udzielonej odpowiedzi, a także stopień odwołania się do walorów Świnoujścia - m.in. architektonicznych, przyrodniczych i turystycznych. Szczegóły dotyczące konkursu oraz adres na jaki należy przesyłać odpowiedzi można znaleźć na www.swinoujście.pl w module KONKURS (należy kliknąć w smoka).

Warto też śledzić stronę www.krakow.pl, bo już wkrótce pojawią się tam informacje na temat drugiej odsłony konkursu, w której nagrodą główną będą dwa podwójne weekendy (wraz z przelotem) w Krakowie.

Partnerami konkursu są: Hotel Hampton by Hilton oraz Hotel Cesarskie Ogrody w Świnoujściu, Restauracja Toscana w Świnoujściu, Grand Hotel Kraków, Crown Piast Hotel & Park w Krakowie oraz linie lotnicze Eurolot SA. (jan.machowski@um.krakow.pl)

PŁYNIE DLA KRAKOWA I ... RELAKSU

Sam o sobie mówi, że jest chory na żeglarstwo, a ruszając w samotny rejs do Gdańska chce po raz kolejny ujarzmić Wisłę, a przy okazji ... trochę odpocząć i promować swoje miasto. W przyszłym tygodniu Antoni Bierowiec, emerytowany krakowski nauczyciel rozpoczyna podróż z Krakowa do Gdańska żaglówką typu optimist, ozdobioną logotypem naszego miasta.

Antoni Bierowiec, krakowianin i nowohucianin, rusza w rejs Wisłą do Gdańska. Ponad tysiąckilometrową trasę chce pokonać samotnie w ciągu dwóch tygodni – od 16 do 31 sierpnia. Podróż nie będzie łatwa. Pan Antoni popłynie bowiem niewielką łodzią żaglówką typu optimist. Co więcej - jak powszechnie wiadomo – Wisła jest rzeką dziką i nieobliczalną.

Skąd taki pomysł? „Żeglarstwo jest choroba zakaźną i co gorsza nieuleczalną” – żartuje Antoni Bierowiec. Emerytowany krakowski nauczyciel swoją przygodę z żeglarstwem rozpoczął jako 16-latek w Klubie Żeglarskim „Budowlani” w Krakowie-Mogile. Później wielokrotnie uczestniczył w ogólnopolskich harcerskich spływach kopernikowskich. W latach 90-tych ubiegłego stulecia żeglarstwem i rejsami Wisłą zaraził swoich synów. W 2005 roku, wspólnie z UKŻ Horn zorganizował spływ Wisłą z Krakowa

do Sandomierza na optymistach dla grupy 12-letnich dzieci.

„Kto raz spróbował się z Wisłą, prędzej czy później chce się z nią zmierzyć i ujarzmić ponownie” – mówi pan Antoni. Dlatego w tym roku postanowił spróbować swoich sił na trasie do Gdańska. „Żeglarstwo to doskonały sposób spędzania wolnego czasu. Mój rejs to forma propagowania tej formy rekreacji. Dzięki temu, że na mojej żaglówce pojawi się też logo Krakowa, będę dumny mogąc promować swoje rodzinne miasto” – zaznacza pan Antoni. (jan.machowski@um.krakow.pl)

ZWIEDZAJ KRAKÓW Z NOWYM PRZEWODNIKIEM

Kup przewodnik i spaceruj po Krakowie od czasów średniowiecza do współczesności. W księgarniach ukazała się właśnie książka „Architektura Krakowa”, w której czytelników po mieście oprowadzają wybitni znawcy tematu: prof. dr hab. Marcin Fabiański i prof. dr hab. Jacek Purchła.

Przewodnik podzielony jest na dwie części: historyczną, w której autorzy omawiają architekturę miasta chronologicznie oraz z katalogu, gdzie poszczególne obiekty zgrupowane są według proponowanych tras zwiedzania. Książka zawiera ponad 400 zdjęć - zarówno współczesnych - kolorowych jak i archiwalnych. Przewodnik bez kłopotu przeczytają laicy - trudne, fachowe pojęcia architektoniczne wyjaśniono w słowniku.

Książka ukazała się nakładem Wydawnictwa Literackiego. Przewodnik powstał przy udziale finansowym Gminy Miejskiej Kraków. (kinga.sadowska@um.krakow.pl)

NIEZWYKLE ŻYCZLIWE PODLASKIE

„Zapewnia się atmosferę życzliwości. Podlaskie” – to tytuł plenerowej wystawy fotografii Tomasza Tomaszewskiego, którą od 12 sierpnia (niedziela) do 27 sierpnia, będzie można oglądać na placu przed Centrum Obsługi Ruchu Turystycznego przy ul. Powiśle. Wydarzeniu patronuje Prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski.

Na 64 planszach zaprezentowane zostanie bogactwo różnorodności przyrodniczej i kulturowej Województwa Podlaskiego. Wernisaż wystawy odbędzie się 12 sierpnia (niedziela) o godz. 12:30 na placu przed CORT-em.

W programie wydarzenia znajdzie się także performance grupy tanecznej Nofiltrato oraz pokaz mody Elwiry Horosz (o godz. 12:30, 16:00, 18:00, 19:00 i 20:30). Dzień później (13 sierpnia, poniedziałek) o godz. 19:00, w Piwnicy pod Baranami, odbędzie się spotkanie z autorem wystawy Tomaszem Tomaszewskim.

(katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

MISTRZ TWARDOWSKI ZAPRASZA NA WARSZTATY DO LIKEKONIKA

Magia, tajemnice i wynalazki - to wszystko czeka już w poniedziałek (13 sierpnia), w nowej klubokawiarni likeKonik (Pawilon Wyspiańskiego, pl. Wszystkich Świętych 2). Do 17 sierpnia potrwa tam cykl półkolonii dla

najmłodszych - Pracownia Mistrza Twardowskiego. To autorski projekt *likeKonika*, krakowska odpowiedź na fenomen Harry'ego Pottera. Uczestnicy zajęć, codziennie w godz. 10:30 - 16:30 pod okiem opiekunów, będą przenosić się w świat magii, tajemnic i wynalazków. Partnerem wydarzenia jest Krakowskie Biuro Festiwalowe.

Pierwszy z trzech zaplanowanych w sierpniu Tygodni Wtajemniczenia obfituje w atrakcje. Na uczestników zajęć codziennie czekają:

godz. 10.30 - Świat Magii: niewiarygodne eksperymenty, doświadczenia i obserwacje młodych naukowców, dokonywane pod czujnym okiem specjalistów z Uniwersytetu Jagiellońskiego i Akademii Sztuk Pięknych;

godz. 12:00 - Brunch - pyszności dla dzieci;

godz. 12:45 - Świat Tajemnic: śladami Mistrza Twardowskiego zwiedzamy zakamarki Starego Miasta. Codziennie inna tajemnica do odkrycia;

godz. 14:30 - Świat Wynalazków: nauka i dizajn: konstruowanie lampy czarnoksiężnika, modelu ludzkiego ciała, mini elektrowni i mnóstwa innych gadżetów przydatnych każdemu czarodziejowi;

godz. 16:00 - Weselej - strefa zabawy *likeKonika*.

Drugi Tydzień Wtajemniczenia zaplanowano od 20 do 24 sierpnia, natomiast trzeci - od 27 do 31 sierpnia. Koszt uczestnictwa w tygodniowych warsztatach to 249 zł, można także zdecydować się na pojedyncze zajęcia (koszt: 29 zł) lub pobyt całodzienny (59 zł).

To nie koniec atrakcji zaplanowanych w sierpniu, w przygotowywanym się do wielkiego otwarcia we wrześniu, *likeKoniku*. Co tydzień we wtorek, o godz. 16.30 i 17.30 odbywać się będą ogólnorozwojowe zajęcia muzyczno-plastyczne dla najmłodszych organizowane pod nazwą *Smoki, Smoczki, Smoczęta!* Na wyjątkowe zajęcia z kulturą, organizatorzy zapraszają wszystkie dzieci: od najmłodszych (od 6 miesięcy, *Smoczęta*), poprzez dwulatki (*Smoczki*), aż po czterolatki (*Smoki*). Spotkania trwają od 45 minut do 3 godzin.

Uroczyste otwarcie kawiarni *likeKonik* zaplanowano w pierwszy wrześniowy weekend. W zamierzeniu twórców będzie to kreatywna, przyjazna kulturze, sztuce i zabawie przestrzeń, dedykowana przede wszystkim dzieciom i ich rodzinom. Będą: zajęcia i twórcze warsztaty dla dzieci, koncerty muzyczne, wystawy i wernisaże, a także spotkania z artystami, ciekawymi ludźmi oraz mentorami kultury. *likeKonik* będzie także miejscem serwującym pyszną kawę, naturalne przekąski, desery i ręcznie wyrabianą holenderską czekoladę. Wszystko w samym centrum Krakowa – w podziemiach Pawilonu Wyspiańskiego.

Więcej na: www.likekonik.pl.

DOFINANSOWANIE DO ZAKUPU PODRĘCZNIKÓW. NIE WYRZUCAJ PARAGONU!

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Krakowie informuje, że na

podstawie Rządowego programu pomocy uczniom w 2012 r. - „Wyprawka szkolna”, istnieje możliwość uzyskania dofinansowania zakupu podręczników. Dofinansowanie przysługuje rozpoczynającym w roku szkolnym 2012/2013 naukę:

1. uczniom klas I szkoły podstawowej pochodzącym z rodzin, w których dochód na osobę nie przekracza 504 zł netto na osobę w rodzinie (kryterium dochodowe zapisane w ustawie o świadczeniach rodzinnych);
2. uczniom klas II-IV szkoły podstawowej pochodzącym z rodzin, w których dochód nie przekracza 351 zł netto na osobę w rodzinie (kryterium dochodowe zapisane w ustawie o pomocy społecznej);
3. uczniom klas I szkoły ponadgimnazjalnej: zasadniczej szkoły zawodowej, liceum ogólnokształcącym i technikum, pochodzącym z rodzin, w których dochód nie przekracza 351 zł netto na osobę w rodzinie (kryterium dochodowe zapisane w ustawie o pomocy społecznej);
4. uczniom pochodzącym z rodzin niespełniających kryterium dochodowego, o którym mowa w art. 8 ust. 1 pkt. 2 ustawy z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej, w przypadkach określonych w art. 7 ustawy z dnia 12 marca 2004 r. o pomocy społecznej, na podstawie decyzji dyrektora szkoły, do której uczęszcza uczeń, z wyłączeniem uczniów klas I szkoły podstawowej. Liczba uczniów, którym zostanie udzielona pomoc w tym trybie nie może przekroczyć w danej gminie 5% ogólnej liczby uczniów;
5. uczniom słabowidzącym, niesłyszącym, z upośledzeniem umysłowym w stopniu lekkim, uczniom z niepełnosprawnościami sprzężonymi, w przypadku gdy jedną z niepełnosprawności jest niepełnosprawność wymieniona wyżej, którzy posiadają orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego, o którym mowa w art. 71b ust. 3 ustawy z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty, uczęszczający w roku szkolnym 2012/2013 do szkół podstawowych, gimnazjów.

Wysokość planowanego dofinansowania określona w Rządowym programie pomocy uczniom – Wyprawka 2012 r. wynosi:

- do kwoty 180 zł - dla uczniów klas I-III szkoły podstawowej,
- do kwoty 210 zł - dla uczniów klas IV szkoły podstawowej oraz niepełnosprawnych uczniów klas IV-VI szkoły podstawowej,
- do kwoty 325 zł - dla niepełnosprawnych uczniów gimnazjum,
- do kwoty 352 zł - dla uczniów klasy I szkół ponadgimnazjalnych i niepełnosprawnych uczniów szkół ponadgimnazjalnych.

Wnioski należy składać w szkole, do której uczeń będzie uczęszczał w roku szkolnym 2012/2013. Szczegółowe informacje można uzyskać w szkole, do której uczeń będzie uczęszczał lub w MOPS, Dział Koordynacji Pracy Filii, pok. 109, tel. 12 616 54 71.

Do 6 września szkoły muszą przekazać do MOPS listy dzieci, którym przysługuje dofinansowanie. Osoba ubiegająca się o pomoc, powinna złożyć wniosek, do którego należy dołączyć zaświadczenie o wysokości dochodów. W uzasadnionych przypadkach do wniosku można dołączyć zamiast zaświadczenia o wysokości dochodów oświadczenie o wysokości dochodów. W przypadku ubiegania się o pomoc dla ucznia zamieszkałego na terenie Gminy Miejskiej Kraków, którego rodzina korzysta ze świadczeń pieniężnych z pomocy społecznej w formie zasiłku stałego lub okresowego, wystarczy oświadczenie.

W przypadku ubiegania się o pomoc dla ucznia klasy I szkoły podstawowej lub I klasy ogólnokształcącej szkoły muzycznej I stopnia, którego rodzina korzysta ze świadczeń rodzinnych, można przedłożyć zamiast zaświadczenia o wysokości dochodów – zaświadczenie o korzystaniu ze świadczeń rodzinnych w formie zasiłku rodzinnego lub dodatku do zasiłku rodzinnego. Rodzice dzieci niepełnosprawnych zamiast zaświadczenia o wysokości dochodów, do wniosku dołączają kopię orzeczenia o potrzebie kształcenia specjalnego, wydanego przez publiczną poradnię psychologiczno-pedagogiczną.

Dowodem zakupu podręczników jest faktura VAT wystawiona imiennie na ucznia, rodzica, prawnego opiekuna, rodzica zastępczego lub rachunek, paragon. Możliwe jest również złożenie oświadczenia o zakupie podręczników.

Wniosek do pobrania na stronie www.krakow.pl oraz www.mops.krakow.pl.
(joanna.dubiel@um.krakow.pl)

INFORMACJE DROGOWE:

BASZTOWA BEZ TRAMWAJÓW

W weekend (11 – 12 sierpnia) zostanie wstrzymany ruch tramwajów w ulicy Basztowej. Ma to związek z wymianą płyt torowiska.

Jak informuje Zarząd Infrastruktury Komunalnej i Transportu od 11 sierpnia (sobota, godzina 4:00 rano) do 13 sierpnia (poniedziałek, godzina 4:00 rano) planuje się wymianę płyt monolitycznych w torowisku w ciągu ul. Basztowej na odcinku pomiędzy ul. Długą i Pawią.

W trakcie prowadzonych prac wszystkie linie autobusowe w ciągu ulicy Basztowej będą kursować przez cały okres zamknięcia torowiska bez zmian. Natomiast wstrzymany będzie ruch tramwajów.

Linie tramwajowe będą natomiast funkcjonowały według następującego porządku:

- Linia nr 2 - Cmentarz Rakowicki - Dworzec Główny - Westerplatte – Gertrudy – Dominikańska – Franciszkańska - Zwierzyniecka - Salwator.
- Linia nr 4 – Wzgórza Krzesławickie - Dworzec Główny - Westerplatte – Gertrudy – Dominikańska – Franciszkańska – Straszewskiego – Podwale - Karmelicka - Bronowice Małe.

- Linia nr 14 – Mistrzejowice - Dworzec Główny - Westerplatte – Gertrudy – Dominikańska – Franciszkańska – Straszewskiego – Podwale - Karmelicka - Bronowice.
- Linia nr 15 – Pleszów - Dworzec Główny - Westerplatte – Gertrudy – Dominikańska – Straszewskiego - ul. Piłsudskiego - al. 3 Maja - Cichy Kącik.
- Linia nr 20 – Mały Płaszów - Dworzec Główny - Westerplatte – Gertrudy – Dominikańska – Franciszkańska – Straszewskiego – Podwale - Karmelicka - Bronowice.
- Linia nr 76 – Salwator - Stradomska - Limanowskiego - Starowiślna - Dworzec Główny - Pawia - Dworzec Towarowy.
- Linia nr 77 – Mały Płaszów - Dworzec Główny - Pawia - Dworzec Towarowy - Krowodrza Górka.
- Linia nr 0 – Cichy Kącik – al. 3 Maja - Piłsudskiego - Straszewskiego – Franciszkańska – Dominikańska – Gertrudy – Starowiślna - Wawrzyńca - Muzeum Inżynierii Miejskiej. Trasa wariantowa do Kopca Wandy: Muzeum Inżynierii Miejskiej – Wawrzyńca - Starowiślna - Poczta Główna - Westerplatte - Lubicz - Rondo Mogiłskie - Kopiec Wandy.

Pasażerowie posiadający ważne bilety okresowe na linie tramwajowe nr: 2, 3, 4, 6, 7, 13, 14, 15, 20 mogą wykonywać przejazdy na wszystkich odcinkach ulic tworzących układ I obwodnicy dowolnymi pojazdami (tramwajami, autobusami) komunikacji miejskiej.

Więcej informacji na stronie internetowej Zarządu Infrastruktury Komunalnej i Transportu. (jan.machowski@um.krakow.pl)

Filip Szatanik

Zastępca Dyrektora ds. Informacji

Wydział Informacji, Turystyki i Promocji Miasta